

聲寶股份有限公司 · 新寶集團
桃園縣龜山鄉大華村貢湖路26號

隨同產品發行保證書，請於購買時注意索取
並要求經銷商填妥購買日期及蓋店章，以確保您的權益

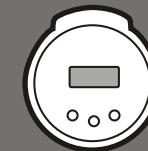
SAMPO

MP3/CD隨身聽 使用說明書

WK-W512ML

User Manual

電源	消耗功率	額定電壓
DC 4.5V 700mA 3號電池×2	0.8W	110V
淨重	外型尺寸	生產國別
約230g	W143XD132XH30 (mm)	中國



規格

電源供應	DC 4.5V 700mA 3號電池×2
消耗功率	0.8W
輸出功率	0.02W×2 (RMS)

警告

為了避免火災或是電擊的危險，請勿讓本機暴露於雨中或濕氣中。

變壓器請確實插牢於電源插座內，以免因未插牢而引起插頭產生高熱，而造成意外。

為了防止聽力受損，請避免音量過大和長時間配戴耳機。為了您的安全，開車時或騎車時請勿使用本產品。

本機有電池充電功能，使用一般電池時(插變壓器時)，請勿將充電開關打開，以免電池發生危險或電池過熱導致漏液造成機體損傷，此等人為因素所造成的損傷，非屬於免費的保固範圍內。)

小心

為了避免電擊的危險，請勿打開封蓋或背板，內部並沒有任何使用者可更動的零件。

若有任何疑問，請洽詢經銷商。

目錄

2 本機特點	7 按鍵鎖定
3 各部名稱	7 +10選曲功能
4 安裝方法	7 MP3目錄查詢
5 功能操作	7 外部音源輸出
5 開機/關機	8 程序播放記憶
5 耳機的使用	8 增加、變更程序播放記憶
5 CD唱片的使用	9 清除程序播放記憶
5 CD唱片的播放	9 重複播放
5 防震效果	10 保養方法
6 音量調整	11 故障排除
6 搜尋特定歌曲	12 緊急處理方法
6 搜尋特定歌曲片段	13 關於售後服務
6 低音加強功能	
6 音場效果	

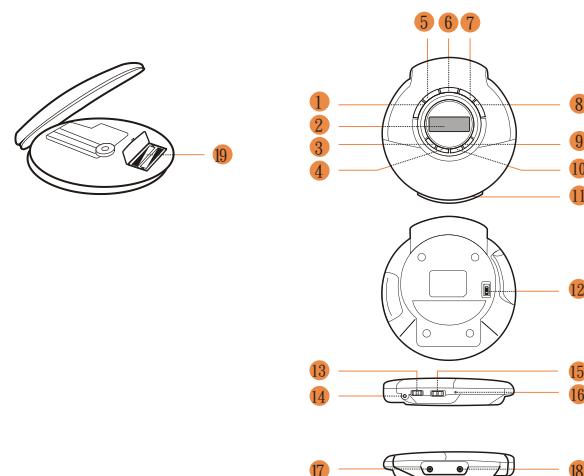
本機特點

- 可播放CD/MP3功能
- 具有耳機插孔
- CD/MP3 60秒電子防震放音
- CD播放LCD顯示
- MP3英文曲目顯示
- CD 20首曲目編輯
- MP3 64首曲目編輯
- CD/MP3重複播放、資料夾重複播放、單曲重複播放及隨機播放功能
- 六種音場效果
- 低音加強效果
- 具充電功能（充電電池需另購）
- 附變壓器及耳機



各部名稱

- 1.ESP/10+/ALBUM(防震開關/10+/MP3目錄)
- 2.LCD顯示幕
- 3.VOL-(音量-)
- 4.VOL+(音量+)
- 5.STOP■(停止鍵)
- 6.PLAY/PAUSE▶|| (播放/暫停鍵)
- 7.SKIP◀◀ (前進鍵)
- 8.SKIP▶▶ (後退鍵)
- 9.EQ/PROGRAM(音場效果/編輯程序鍵)
- 10.MODE(播放模式)
- 11.OPEN(CD門開啓鍵)
- 12.CHARGE(充電開關)
- 13.HOLD(按鍵鎖)
- 14.變壓器插孔
- 15.BASS BOOST(低音加強開關)
- 16.CHARGE燈(充電燈)
- 17.PHONES(耳機孔)
- 18.LINE OUT(外部音源線插孔)
- 19.電池門



包裝清單: • MP3/CD隨身聽1台 • 耳機1副 • DC 4.5V/700mA電源變壓器1個 • 使用說明書1本 • 保證書1份

安裝方法

安裝步驟

- 打開CD蓋，先取出“雷射頭保護紙片”，再將電池蓋打開，依正負極性裝入全新的2顆3號電池(也可使用2顆充電電池NI-MH AA 600mAh 1.2V)或插上AC 110V DC 4.5V/700mA專用變壓器。

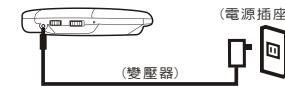


安裝場所

- 本機應安裝於陰涼、乾燥、通風、無腐蝕性氣體的地方。盡量避免放在潮濕或高溫曝曬的地方。

注意事項

- 若長時間不使用本機器，請將變壓器插頭拔起。
- 絕對不可在本機的細孔及間隙塞入東西。若非專業人員，請勿擅自拆卸機器。



充電電池

- 本機有充電功能，新的充電電池在第一次使用前應先充電，打開電池蓋，裝入充電電池並插上變壓器，將隨身聽底部的[CHARGE]推到“ON”的位置，此時“充電燈”亮起，即開始進行充電。此時也可同時欣賞音樂。

★注意：
本機可使用一般電池或充電電池。
使用一般電池，當插上變壓器前，
請先注意“CHARGE(充電開關)”是否
位於“OFF”，以免發生危險。

注意事項

- 一般電池不可充電，以免發生危險。
- 充電約10小時後，請將變壓器拔出，並隨手將[CHARGE]推到“OFF”位置。

功能操作

開機/關機

- 按[PLAY/PAUSE▶||]，電源即開啓。長按[STOP■]，即可關機。

耳機的使用

- 將耳機插頭插入本機耳機孔“PHONES”即可，耳機插頭要與本機插孔尺寸符合。



CD唱片的使用

- 請使用印有右例標誌CD唱片，您可使用12CM或8CM的CD唱片而不必另外加裝轉換器。

★注意：
本機LCD顯示幕僅可顯示英文歌名，
若歌名為中文，會變成亂碼。

CD唱片的播放

- 撥動[OPEN鍵]，打開CD門，印刷面朝上放入CD/MP3光碟片(放入時必需正確在槽內)，關上CD門。按一下[PLAY/PAUSE▶||]開始播放。要暫停播放時，按一下[PLAY/PAUSE▶||]即可，要恢復播放時再按一次[PLAY/PAUSE▶||]即可恢復播放。按[STOP■]，即可停止CD的播放。

防震效果

- 在CD播放中，長按[ESP/10+/ALBUM]，即可選擇是否將防震效果開啓，ESP ON(開啓)顯示幕上出現“目”、ESP OFF(關閉)顯示幕上將不出現“目”。
- 在MP3播放中，防震效果已自動開啓，顯示幕上出現“目”。

功能操作

音量調整

- 按[VOL-]或[VOL+]，可依個人需要調整音量的大、小聲。

搜尋特定歌曲

- 在CD播放狀態下，要搜尋特定歌曲，往前請輕按[SKIP▶▶]或往後請按二下[SKIP◀◀]即可找到您所要的曲目。

搜尋特定歌曲片段

- 在CD播放狀態下，按住不放[SKIP▶▶]或[SKIP◀◀]快轉至目前曲目您所要的時間片段。按一下[SKIP◀◀]跳回目前播放歌曲的起點。

低音加強功能

- 推動[BASS BOOST]（低音加強開關）於“ON”位置，即可產生強勁的低音；若將[BASS BOOST]推動於“OFF”位置，即可取消低音加強功能。

音場效果

- 在CD/MP3播放中，將[EQ/PROGRAM]按下，即可選擇所需要的音場效果。
- 本機共有六種音場效果：一般(NORMAL)、重低音(DBB)、流行(POP)、古典(CLASSIC)、爵士(JAZZ)、搖滾(ROCK)。

按鍵鎖定

- 推動[HOLD]於“—”（開啟）位置，此時顯示幕顯示“HOLD”，即可將所有按鍵鎖定，以防止誤觸按鍵而影響使用。
- 若要解除按鍵鎖定，推動[HOLD]於關閉位置，此時顯示幕“HOLD”消失，即可解除按鍵鎖定。

+10選曲功能

- 在CD/MP3播放中，將[ESP/10+/ALBUM]按下，按一次可在原歌曲數目上加10首歌曲，每按一次就加10首。
- 當目錄或曲目不足10首時，則選擇該目錄內最尾首歌曲。

MP3目錄查詢

- 放入MP3光碟後，在未播放的狀態下，連續按[ESP/10+/ALBUM]，再按[SKIP▶▶]或[SKIP◀◀]即可查看MP3光碟內的曲目目錄，若要聽此目錄歌曲，按[PLAY/PAUSE▶||]即可播放。

外部音源輸出

- 將外部音源線連接到本機“LINE OUT（外部音源線插孔）”(3.5φ)及立體聲音響音源線插孔，則音樂將由音響傳出。

注意事項

- “外部音源線”請自行依音響音源線插孔規格購買。(3.5mm立體連接線)

功能操作

程序播放記憶

- 在CD停止狀態下，按一下[EQ/PROGRAM]，顯示幕顯示"PROG"、" 000 P-0 "，此時"000"閃爍，"P-0"代表程序第一首，輕按[SKIP ►►]或[SKIP ◀◀]選擇，顯示幕顯示您所要的曲目號碼，按一下[EQ/PROGRAM]確認。可再按[SKIP ►►]或[SKIP ◀◀]繼續選擇，按[EQ/PROGRAM]確認。一次最多可設定20首曲目。
- 在MP3停止狀態下，按一下[EQ/PROGRAM]，顯示幕顯示"PROG"、" 01 000 P-0 "，此時"01"閃爍，按[SKIP ►►]或[SKIP ◀◀]選擇您所要的歌曲目錄(若只有一個目錄或無目錄，按[SKIP ►►]或[SKIP ◀◀]則無反應)，按一下[EQ/PROGRAM]確認，此時"000"閃爍，按[SKIP ►►]或[SKIP ◀◀]選擇您所要的曲目號碼，按一下[EQ/PROGRAM]確認。可再重複以上動作選擇。
- 一次最多可設定64首曲目。
設定完畢，按一下[PLAY/PAUSE ►||]即可開始播放。

增加、變更程序播放記憶

- 在CD停止且程序播放記憶狀態下(顯示幕顯示"PROG")，按一下[EQ/PROGRAM]，顯示幕上"000"閃爍，連續按[EQ/PROGRAM]直至想要變更的程序號碼，按[SKIP ►►]或[SKIP ◀◀]選擇欲變更或新增的CD歌曲，選擇完畢，按一下[EQ/PROGRAM]確認。按[PLAY/PAUSE ►||]即可再次播放記憶曲。

清除程序播放記憶

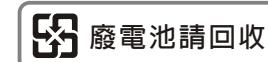
- 在CD停止狀態下，按一下[EQ/PROGRAM]，再按一下[STOP ■]，即可清除程序播放記憶。
- 在CD停止狀態下，更換CD唱片或關閉電源，本機即會自動清除所有程序播放記憶曲目。

重複播放

- 單曲重複播放：在CD/MP3播放過程中，按[SKIP ►►]或[SKIP ◀◀]選擇欲重複播放的單曲曲目，再按一下[MODE]，此時顯示幕上"REPT 1"，即會重複播放同一首曲子直至使用者改變操作。
- 資料夾重複播放：在MP3播放過程中，按二下[MODE]，此時顯示幕上顯示"REPT DIR"，即會在目前所在資料夾目錄重複播放，直至使用者改變操作。
- CD/MP3重複播放：在CD/MP3播放過程中，連續按[MODE]，直到顯示幕上顯示"REPT ALL"，此時光碟所有曲子均將會重複不斷播放。
- CD/MP3曲目介紹：在CD/MP3停止狀態下，連續按[MODE]，直到顯示幕上顯示"INTRO"，再按"播放"，此時光碟中所有曲子均將會只播放前奏約10秒鐘。
- CD/MP3隨機播放：在CD/MP3播放過程中，連續按[MODE]，直到顯示幕上顯示"SHUFF"，此時光碟中所有曲子均將會隨機播放。

保養方法

- 機體外殼上的任何指紋、灰塵或污漬，僅用乾淨、柔軟的布沾微量的水擦拭即可，不要使用任何清潔劑，如酒精、氨水、磨光劑或油蠟等用品，以免傷害機體外殼。
- 避免將機體或CD片等放置在炎熱、潮溼、雨淋或灰塵過多的場所。尤其放在陽光長期曝曬下的車中。
- CD門隨時保持關閉狀態。使用後，將CD片取出機體並放回保護盒中。
- 當擦拭碟片時，最好從中心朝外邊緣移動。勿使用苯、稀釋液、錄音帶清潔液或抗靜電劑。
- 當CD無法播放時，有可能是雷射頭太髒所致。如果確認是雷射頭太髒，可使用清潔照相機的清潔工具清潔，如：橡膠吹氣噴嘴或專用拭紙，切記勿使用任何清潔劑擦拭，以免傷害雷射頭。
注意：清潔時需小心，以免造成雷射頭損傷而無法播放。（人為的故障是無法獲得免費的維修）
- 充電電池、鹼性電池、碳鋅電池不能相互混合使用，並請選購知名品牌電池，勿使用來路不明之電池。
- 使用電池時，請依正負極性裝入，以免發生危險。
- 請勿將電池放於高溫處，或燃燒、拆解、穿孔，以免電池釋放有毒物質，造成損傷。
- 長時間不使用時，應將電池取出，以免電池液體流出損壞機體。
- 電池電量用盡時，請交至電池回收中心處理。



故障排除

- CD/MP3無聲—
 - 音量調太小聲。
 - 插錯輸出孔。
- CD不動作—
 - 放入碟片不潔。
 - 雷射頭不潔。
 - 未在一個平坦表面。
 - CD槽內“雷射頭保護紙片”未取出。



緊急處理方法

- 若MP3/CD隨身聽發生異常，請先將電池取出或變壓器插頭拔除，並速與客服專線 0800-000150 或就近經銷商洽詢。

關於售後服務

若發生故障，請立即停止使用，並將電池取出或變壓器插頭拔除。若在故障狀態下繼續使用，或自行修理，均可能發生危險。

請在送修前對照故障排除方法P.11，先檢查清楚。

送修前，請先聯絡客服專線 0800-000150，將產品型號及故障情形詳細說明，客服人員會協助處理。絕對不要自行拆開外殼進行修理。

委製/進口商：旺德電通股份有限公司

售後服務專線：0800-000150

台北 (02)8990-4440 台南 (06)202-6536

台中 (04) 2380-0098 高雄 (07) 350-9091